hidronatur
by Plasvina



Plato de ducha
Shower tray · Receveur de douche · Piatto doccia · Duschwanne

# VIC

## GEL COAT SANITARIO
ISO NPG

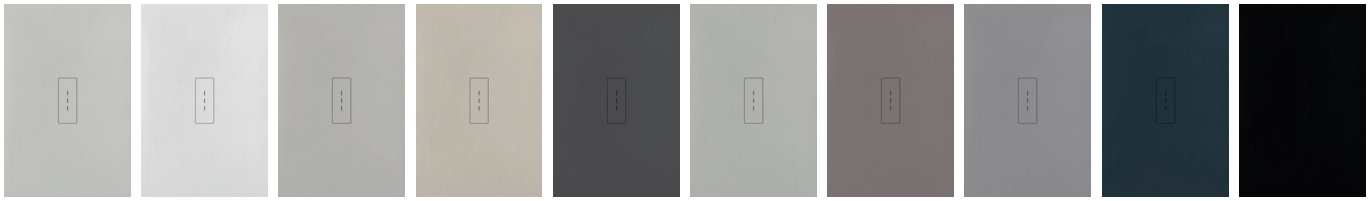




**Textura PIZARRA**
Slate · Ardoise · Ardesia · Schieffer

**Colores disponibles**
Available colours · Couleurs disponibles · Colori disponibili · Verfügbare Farben

**STANDARD**



BLANCO 9003 | NIEVE | CRETA | ARENA | PIOMBO | GRIS | TORTORA | CEMENTO | GRAFITO | NEGRO

**Colores RAL (+15%)**
RAL Colours · Couleurs RAL · Colori RAL · RAL Farben

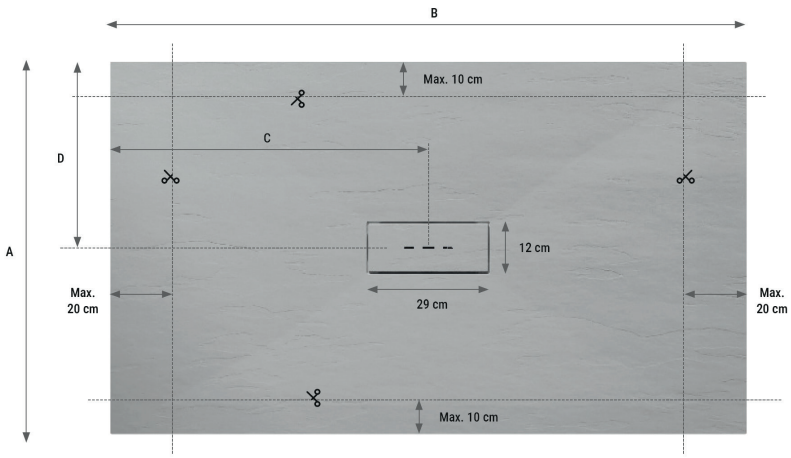
**Fotoluminescencia (+15%)**
Photoluminiscence · Photoluminiscent · Fotoluminescenza · Photolumineszenz

**Producto recortable por zona plana**
Product can be cut on flat area · Découpable par la zone plate
Tagliabile nella zona piana · Zuschneidbar

**Aplicable sobre todos los colores**
Applicable on all colours · Applicable à toutes les couleurs · Applicabile su tutti i colori Anwendbar für alle farben

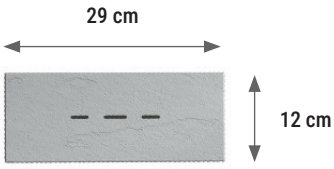
Azul | Verde

**Medidas disponibles**
Available sizes · Dimensions disponibles · Dimensioni disponibili · Standardmaße




cm

| A | | B | C | D |
|---|---|---|---|---|
| 70 | x | 100 - 120 - 140 - 160 - 180 - 200 | B/2 | 35 |
| 80 | x | 100 - 120 - 140 - 160 - 180 - 200 | B/2 | 40 |
| 90 | x | 100 - 120 - 140 - 160 - 180 - 200 | B/2 | 45 |
| 100 | x | 100 - 120 - 130 - 140 | B/2 | 50 |
| 120 | x | 130- 160 - 180 | B/2 | 60 |




**Tapa Gel Coat incluida**
Gel Coat cap included · Capuchon Gel Coat inclue
Cappuccio in Gel Coat inclusa · Kappenerhöhung
Ablaufgitter mit Harz




**Válvula standard Ø90**
Standard valve Ø90 · Bonde standard Ø90
Valvola standard Ø90 · Ablaufgarnitur Ø90



**Cantos texturizados**
Textured edges · Bords texturés ·
Bordi strutturati · Texturierte Kanten




**Grosor**
Thickness
Épaisseur
Spessore
Dicke

## Propiedades
Properties · Propriétés · Caratteristiche · Eigenschaften

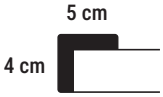
**Aligerado**
Lightweight
Allègement
Alleggerimento
Leicht

**Antibacteriano**
Antibacterial
Antibactérien
Antibatterico
Antibakteriell

**Antideslizante C3**
Anti-slip C3
Antiglisse C3
Antiscivolo C3
Rutschhemmend C3

**Reparable**
Repairable
Réparable
Riparabile
Reparierbar

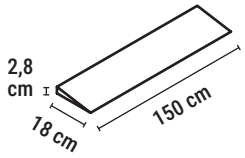
## Opciones
Options · Options · Opzioni · Optionen




**Ángulo enmarcado**
Framed angle · Rebord d'angle · Angolo con bordo rialzato · Zuschnittwinkel




**Zócalo elevación**
Shower tray riser · Levage des plinthes · Zoccolo di sollevamento · Hebesockel




**Rampa 150 cm**
Ramp 150 cm · Rampe 150 cm · Rampa 150 cm · Rampe 150 cm



**Repintado del canto**
Edge repainted · Bord visible repeint · Rifinitura del bordo · Kante bearbeitet

**Kit reparación (Gel Coat)**
Repair kit (Gel Coat) · Kit de réparation (Gel Coat) · Kit di riparazione (Gel Coat) · Reparaturset (Gel Coat)

**Kit de pintura (0,5 kg)**
Painting kit (0,5 kg) · Kit de peinture (0,5 kg) · Kit di pittura (0,5 kg) · Färbungsset (0,5 kg)

# GEL COAT SANITARIO
ISO NPG

**Características**
Features · Caractéristiques · Caratteristiche · Eigenschaften

| | GEL COAT |
|---|---|
| **Espesor**<br>Thickness · Épaisseur · Dicke · Spessore | **0,8 mm** |
| Dureza escala BARCOL<br>BARCOL scale hardness · Dureté échelle BARCOL · Barcol-Härteskala<br>Scala di durezza BARCOL | **45** |
| **Alta resistencia al desgaste**<br>High wear resistance · Haute résistance à l'usure · Hohe Abriebfestigkeit<br>Alta resistenza all'usura | **Resistente a la decoloración por rayos UVA - Resistencia agentes químicos**<br>Resistant to discoloration by UVA rays - Resistant to chemical agents<br>Résistant à la décoloration par les rayons UV - Résistance aux agents chimiques<br>UV-beständig - Chemikalienbeständigkeit<br>Resistente alla decolorazione causata dai raggi UVA - Resistente agli agenti chimici |
| **Umbral de tolerancia**<br>Tolerance threshold · Seuil de tolérance<br>Toleranzgrenzen · Soglia di tolleranza | **0,3%** |

**ENSAYOS QUÍMICOS**
Determinación de la resistencia química y colorantes del producto según UNE-EN-12527 sin deterioro.
Ácido acético (10%), hidróxido sódico (10%), etanol (70%), lejía, azul de metileno (1%).

| DISOLUCIÓN LIMPIEZA (PRODUCTO) | TIEMPO EXPOSICIÓN | RESULTADO DE INSPECCIÓN VISUAL |
|---|---|---|
| Don Limpio pH neutro | 1día | Sin efecto visible |
| Lejía neutra hogar perfumada | 1día | Sin efecto visible |
| Acetona | 1día | Sin efecto visible |
| Amoniaco perfumado | 1día | Sin efecto visible |
| Viakal | 1día | Sin efecto visible |
| Cillit Bang | 1día | Sin efecto visible |
| KH-7 antical | 1día | Sin efecto visible |
| Vinagre de vino blanco | 1día | Sin efecto visible |
| Providona iodada | 1día | Sin efecto visible |
| Agua oxigenada | 1día | Sin efecto visible |
| Disolvente de limpieza | 1día | Sin efecto visible |
| Alcohol de quemar | 1día | Sin efecto visible |
| Quitaesmalte | 1día | Sin efecto visible |

## Embalaje
Packaging · Emballage · Imballaggio · Verpackung

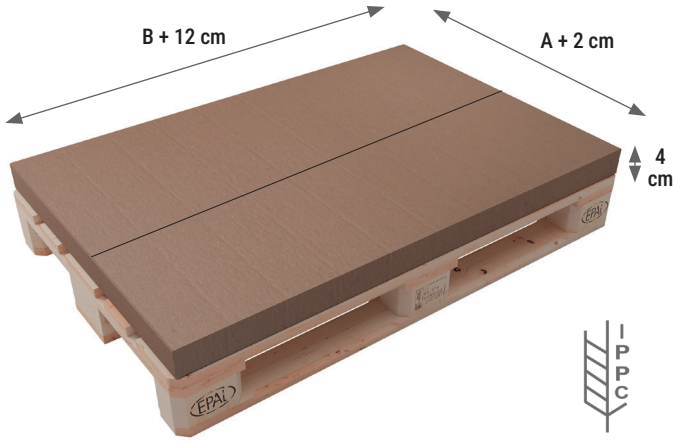
Nuestros platos de ducha se entregan en caja de cartón paletizada sobre europalet. Esta caja se fabrica a medida y se ajusta perfectamente a la medida de cada producto para mejorar la protección durante el transporte.

Our shower trays are delivered in a cardboard box palletized on a Euro pallet. This box is custom made and fits perfectly to the size of each product to improve protection during transport.

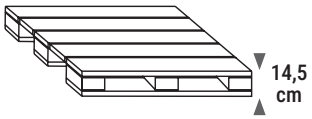
Nos receveurs de douche sont livrés dans une caisse en carton palettisés sur palettes Euro. Cette boite est réalisée sur mesure et s'adapte parfaitement à chaque produit pour renforcer la protection pendant le transport.

I nostri piatti doccia vengono consegnati in scatola di cartone pallettizzata su pallet europeo. Questa scatola è realizzata su misura e si adatta perfettamente alle dimensioni di ciascun prodotto per migliorare la protezione durante il trasporto.

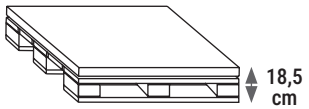
Unsere Duschwannen werden in einer maßgefertigten Kartonverpackung auf Paletten geliefert. Diese Verpackung wird individuell angefertigt und passt sich perfekt an die Abmessungen jedes Produkts an, um den Schutz während des Transports zu verbessern.



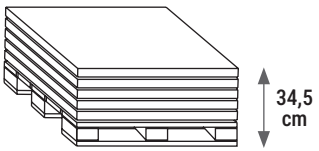

Palet tratado térmicamente según normativa.
Heat-treated pallet according to regulations · Palette traitée thermiquement conformément à la réglementation · Trattamento termico dei pallet conforme alla normativa · Hitzebehandelte Palette gemäß den Vorschriften



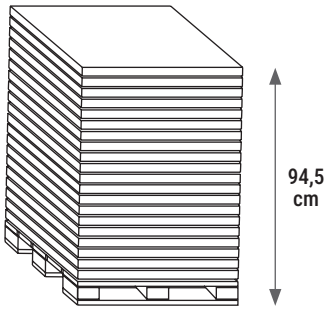

Las dimensiones de los palets siempre son de la misma medida que los embalajes que contienen.
The dimensions of the pallets are always the same size as the packaging · Les dimensions des palettes sont toujours identiques à celles de l'emballage · Le dimensioni dei pallet sono sempre quelle dell'imballaggio · Die Abmessungen der Paletten sind immer gleich groß wie die der Verpackung




1 ud




5 uds




20 uds

**Peso plato de ducha**
Shower tray's weight · Poids du receveur de douche · Peso del piatto doccia · Gewicht der Duschwanne

30 - 35 kg/m2

**El peso puede variar según el espesor del plato de ducha**
Depending on the thickness of the shower tray · Selon l´épaisseur du bac à douche · In base allo spessore del piatto doccia · Abhängig von der Stärke der Duschwanne

**Peso embalaje**
Packaging's weight · Poids de l'emballage · Peso dell'imballaggio · Gewicht der verpackung

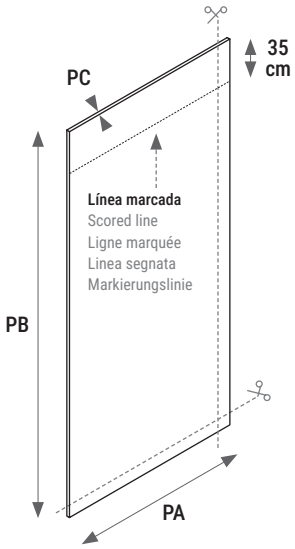
4 kg/m2

Palet
Pallet · Palette
Pallet · Palette

Caja de cartón
Cardboard · Caisse en carton
Scatola di cartone · Kartonverpackung

**Paneles disponibles**
Available shower panels · Panneaux de douche disponibles · Pannelli murali doccia disponibili · Verfügbare Wandpaneele

**Nuestros paneles están compuestos de Gel Coat, carga mineral y fibra de vidrio.**
Our shower panels are made of Gel Coat, mineral filler, and fiberglass · Nos panneaux de douche sont composés de Gel Coat, de charge minérale et de fibre de verre · I nostri pannelli murali doccia sono composti da Gel Coat, carica minerale e fibra di vetro · Unsere Wandpaneele bestehen aus Gelcoat, Mineralfüllung und Glasfaser




| PA | | PB | PC |
|---|---|---|---|
| 100 | x | 250 | 0,6 |
| 120 | x | 250 | 0,6 |
| 140 | x | 250 | 0,6 |
| 160 | x | 250 | 0,6 |
| 180 | x | 250 | 0,6 |
| 200 | x | 250 | 0,6 |

cm



**Textura PIZARRA**
Slate · Ardoise · Ardesia · Schieffer

**Para otras medidas consultar**
For other sizes, consult · Pour d´autres tailles, veuillez demander · Per altre dimensioni, consultare · Für andere Größen, anfragen

**Producto recortable por zona plana**
Product can be cut on flat area · Découpable par la zone plate · Tagliabile nella zona piana · Zuschneidbar

**Colores disponibles**
Available colours · Couleurs disponibles · Colori disponibili · Verfügbare Farben




**Colores RAL (+15%)**
RAL Colours · Couleurs RAL · Colori RAL · RAL Farben

**Fotoluminescencia (+15%)**
Photoluminiscence · Photoluminiscent · Fotoluminescenza · Photolumineszenz

**Aplicable sobre todos los colores**
Applicable on all colours · Applicable à toutes les couleurs · Applicabile su tutti i colori Anwendbar für alle farben

Azul Verde

## CONDICIONES DE ENTREGA

DELIVERY TERMS · CONDITIONS DE LIVRAISON · CONDIZIONI DI CONSEGNA · LIEFERBEDINGUNGEN

ES

Todos los platos de ducha HIDRONATUR son embalados individualmente en caja de cartón de alta resistencia para que llegue a su destino sin desperfectos. Si aún así cuando se le entregue observa desperfectos importantes en el embalaje le rogamos nos lo notifique de inmediato al correo sat@hidronatur.com , adjuntando fotos, número de albarán. No utilice ningún objeto punzante para abrir la caja puesto que podría rayar el plato. En caso de haber pedido válvula, ésta irá en una caja aparte. La rejilla estará o en la caja de la válvula o en el interior de la caja del plato de ducha, dependiendo del modelo. Cuando abra la caja, asegúrese de que les ha llegado en perfectas condiciones y que coincide el color, las medidas y el modelo con el pedido realizado. En el momento en que se decide instalar el plato, el cliente está asumiendo que el plato le ha llegado en perfectas condiciones, no habiendo lugar a una posterior reclamación por defectos superficiales, cromáticos o dimensionales. Antes de su colocación definitiva se debe situar en el lugar donde vaya a ser instalado, se debe nivelar y se deben comprobar las pendientes echando agua encima y asegurándose de que se dirige hacia el desagüe, ya que una vez puesto con mortero o cola no asumiremos ninguna reclamación.

EN

All HIDRONATUR shower trays are packaged individually in a cardboard box with a high-strength so that they reach their destination in good condition. If nevertheless when your tray is delivered to you, you notice some significant defects in the packaging, please notify us immediately at the following e-mail address: sat@hidronatur.com, attach photographs, the number of the delivery note and the number appearing in the Quality Control box on this leaflet. Do not use any sharp object to open the box as this could scratch the shower tray. If you have ordered a valve, this will come in a separate box. The grid will be either in the valve box or inside the box with the shower tray, depending on the product model. When opening the box, make sure that it has reached you in perfect condition and that the colour, measurements and model coincide with the original order placed. When you are ready to install the shower tray, the client assumes that it has arrived in perfect conditions, however it is not possible to make any subsequent claim for superficial or colour or dimension-related claims. Before finally implementing the tray, it must be placed in its destined location and levelled, and the sloping angles must be checked by pouring water onto it and making sure that this drains away towards the drain. Once the shower tray is laid with mortar or glue mortar we will not accept any claims.

FR

Tous les receveurs de douche HIDRONATUR sont emballés individuellement dans une boîte en carton haute résistance pour une arrivée à destination sans dommage. Toutefois, en cas de dommage important de l'emballage, veuillez le notifier immédiatement à l'adresse de courrier électronique sat@hidronatur.com, en joignant des photos et en indiquant le numéro du bon de livraison et le numéro figurant dans la case Contrôle de la Qualité de cette brochure. N'utilisez aucun objet pointu pour ouvrir la boîte au risque de rayer le receveur. Si vous avez commandé une vanne, celle-ci se trouvera dans une boîte séparée. Selon modèle, vous trouverez la grille dans la boîte de la vanne ou à l'intérieur de la boîte du receveur de douche. En ouvrant la boîte, vérifiez si cela arrive en parfait état et si la couleur, les dimensions et le modèle coïncident avec la commande réalisée. Au moment où le client décide d'installer le receveur, il assume que le receveur est arrivé en parfait état, renonçant ainsi à toute réclamation ultérieure pour défaut superficiel, chromatique ou dimensionnel. Avant la pose définitive, il faut le mettre à l'endroit exact où il sera installé, niveler et vérifier la pente en versant de l'eau sur le dessus et en vérifiant si elle se dirige vers le drainage, car une fois posé avec le mortier ou la colle, aucune réclamation ne sera acceptée.

IT

Tutti i piatti doccia HIDRONATUR sono imballati singolarmente in una scatola di cartone altamente resistente, affinché giungano a destinazione senza subire danni. Tuttavia, qualora si notassero importanti danni al momento della consegna, si prega di comunicarlo immediatamente alla seguente e-mail sat@hidronatur.com, allegando fotografie, numero di bolla di consegna e il numero indicato nel riquadro di Quality Control del presente opuscolo. Non utilizzare alcun oggetto appuntito per aprire la scatola, giacché potrebbe graffiare il piatto. Se è stata ordinata la piletta, questa sarà imballata separatamente. La copri-piletta si troverà nella scatola della piletta oppure all'interno della scatola del piatto doccia, in base al modello. Quando si apre la scatola, assicurarsi che il piatto doccia sia in perfette condizioni e che il colore, le dimensioni e il modello coincidano con l'ordine effettuato. Con l'installazione del piatto, il cliente conferma che il piatto è arrivato in perfette condizioni e non sarà possibile presentare reclami a posteriori per difetti superficiali, cromatici o inerenti alle dimensioni. Prima della collocazione definitiva, occorre posizionare il piatto nel punto in cui va installato, livellare e verificare la pendenza versandovi sopra dell'acqua per assicurarsi che fluisca verso lo scarico, poiché non accetteremo alcun reclamo dopo che sia stato installato con la malta o la colla.

DE

Alle HIDRONATUR-Duschwannen werden einzeln in einer hochbelastbaren Kartonverpackung geliefert, damit sie unbeschädigt am Zielort ankommen. Sollte die Verpackung bei der Anlieferung dennoch sichtbare Schäden aufweisen, bitten wir Sie, uns dies umgehend per E-Mail an sat@hidronatur.com zu melden und Fotos sowie die Lieferscheinnummer beizufügen. Bitte verwenden Sie keine scharfen Gegenstände zum Öffnen der Verpackung, da dies die Duschwanne zerkratzen könnte. Falls Sie ein Ventil bestellt haben, wird dieses in einer separaten Box geliefert. Das Abflussgitter befindet sich entweder in der Ventilbox oder im Inneren der Duschwannenverpackung, je nach Modell. Beim Öffnen der Verpackung vergewissern Sie sich bitte, dass die Duschwanne in einwandfreiem Zustand angekommen ist und dass die Farbe, Maße und das Modell mit Ihrer Bestellung übereinstimmen. Sobald die Duschwanne installiert wird, geht der Kunde davon aus, dass die Ware in einwandfreiem Zustand geliefert wurde, sodass nachträgliche Reklamationen bezüglich oberflächlicher, farblicher oder dimensionsbedingter Mängel ausgeschlossen sind.
Vor der endgültigen Installation sollte die Duschwanne an dem vorgesehenen Platz positioniert, ausgerichtet und das Gefälle überprüft werden, indem Wasser darüber gegossen wird, um sicherzustellen, dass es in Richtung des Abflusses fließt. Sobald die Duschwanne mit Mörtel oder Kleber befestigt ist, übernehmen wir keine Verantwortung für eventuelle Reklamationen.

## CONDICIONES DE USO Y MANTENIMIENTO

CONDITIONS OF USE AND MAINTENANCE · CONDITIONS D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN · CONDIZIONI D'USO E MANUTENZIONE · NUTZUNGS- UND WARTUNGSBEDINGUNGEN

ES

Para la limpieza rutinaria bastará con enjuagar el plato con agua y asegurar una ventilación suficiente en el cuarto de baño. Para la limpieza más cuidadosa se debe enjuagar el plato con agua, jabón comercial y una esponja no abrasiva. Se pueden utilizar productos de limpieza que contengan disolventes, ácidos y desinfectantes. Es importante proteger el plato de ducha durante la instalación contra posibles golpes y arañazos, así como de posibles restos de mortero, cemento o cualquier otra sustancia utilizada para la colocación del plato o del alicatado. Por favor, sea especialmente cuidadoso con la pasta del rejuntado de los azulejos, ya que contiene resinas y cales que al impregnarse sobre el plato y resecarse en él pueden dejar incrustaciones difíciles de eliminar. Para evitar este problema recomendamos enjuagar con abundante agua, evitando que esos restos se queden sobre la superficie del plato. Si aún así aparecieran manchas causadas por incrustaciones de cemento o pasta de rejuntado sobre el plato, al finalizar la obra puede utilizar algún producto doméstico anti-cal del tipo Viakal, Bosque Verde o similar. Retirar la rejilla de acero inoxidable del desagüe y aplicar con un paño húmedo por toda la superficie. Dejar actuar 15 minutos. Transcurrido ese tiempo, enjuagar con abundante agua, teniendo la precaución de limpiar bien las zonas poco accesibles. Si fuese necesario, repetir la operación hasta la limpieza total del plato. Volver a colocar la rejilla de acero inoxidable del desagüe al terminar la limpieza.

EN

For routine cleaning, it is sufficient to rinse the shower tray with water and make sure that the bathroom is ventilated adequately. For more intense cleaning, the shower tray must be cleaned with water and commercial soap, using a non-abrasive sponge. It is possible to use cleaning products containing solvents, acids and disinfectants. It is important to protect the shower tray during installation to avoid any possible knocks or scratches, and any possible remains of mortar, cement or any other substance used for laying the shower tray or the tiling. Please take special care with the tile grouting paste since it contains resins and limes that can impregnate the tray and dry on it, leaving incrustations that are difficult to remove. To avoid this problem, we recommend rinsing with plenty of water to prevent these remains from staying on the surface of the shower tray. If nevertheless stains do appear on the tray, caused by incrustations from cement or grouting paste, when you have finished working use a household anti-limescale product such as Viakal, Bosque Verde or similar. Remove the stainless-steel drain grid and apply to the whole surface with a damp cloth. Leave for 15 minutes. After this time, rinse with plenty of water, and take care to clean well any areas that are difficult to access. If necessary, repeat this operation until the shower tray is completely clean. Put the stainless-steel drain grid back in place when you finish cleaning.

FR

Pour le nettoyage régulier, il suffit de rincer le receveur à l'eau et d'assurer une ventilation suffisante de la salle de bains. Pour un nettoyage plus profond, il faut laver le receveur avec de l'eau, du savon commercial et une éponge non abrasive. Les produits de nettoyage contenant des solvants, des acides et des désinfectants peuvent être utilisés. Il est important de protéger le receveur de douche pendant l'installation contre d'éventuels coups et égratignures, ainsi que contre d'éventuels restes de mortier, ciment ou toute autre substance utilisée pour la pose du receveur ou du carrelage. Faites très attention avec le mastic de jointoiement des carreaux, car il contient des résines et de la chaux pouvant laisser des incrustations sur le receveur, difficiles à éliminer. Pour éviter ce problème, nous vous recommandons de rincer abondamment à l'eau, évitant que ces restes ne collent à la surface du receveur. Si malgré cela des taches apparaissent dues à des incrustations de ciment ou de mastic de jointoiement sur le receveur, en fin d'ouvrage vous pouvez utiliser un produit domestique anti-cal du type Viakal, Bosque Verde ou similaire. Retirez la grille en acier inoxydable de l'évacuation et appliquez avec un chiffon humide sur toute la surface. Laissez agir 15 minutes. Une fois ce temps écoulé, rincez abondamment à l'eau, en nettoyant bien les zones peu accessibles. Si nécessaire, répétez l'opération jusqu'à ce que le receveur soit propre. En fin de nettoyage, remettez en place la grille inoxydable de l'évacuation.

IT

Per la pulizia di routine, sarà sufficiente sciacquare il piatto con acqua e garantire un'aerazione sufficiente nel bagno. Per la pulizia più profonda, sciacquare il piatto con acqua, sapone normale e una spugna non abrasiva. Si possono utilizzare detergenti che contengono solventi, acidi e disinfettanti. Durante l'installazione, è importante proteggere il piatto doccia da urti e graffi, nonché da residui di malta, cemento o qualsiasi altra sostanza utilizzata per la collocazione del piatto o delle piastrelle. Si prega di prestare pArcticolare attenzione alla pasta per la stuccatura delle fughe delle piastrelle, poiché contiene resine e calci che, se impregnano il piatto e si seccano, possono lasciare incrostazioni difficili da eliminare. Per evitare questo problema, consigliamo di sciacquare con abbondante acqua, evitando che i residui rimangano sulla superficie del piatto. Se sul piatto comparissero comunque macchie causate da incrostazioni di cemento o pasta per la stuccatura, al termine del lavoro è possibile usare un prodotto domestico anticalcare, tipo Viakal, Bosque Verde o simile. Rimuovere la copri-piletta in acciaio inossidabile dello scarico e applicare con un panno umido su tutta la superficie. Lasciar agire per 15 minuti. Trascorso tale periodo, sciacquare con abbondante acqua, avendo l'accortezza di pulire bene le zone difficilmente raggiungibili. Qualora necessario, ripetere l'operazione finché il piatto sarà completamente pulito. Riporre la copri-piletta in acciaio inossidabile dello scarico e concludere la pulizia.

DE

Für die routinemäßige Reinigung reicht es aus, die Duschwanne mit Wasser abzuspülen und eine ausreichende Belüftung im Badezimmer sicherzustellen. Für eine gründlichere Reinigung sollte die Duschwanne mit Wasser, handelsüblichem Seifenreiniger und einem nicht scheuernden Schwamm gereinigt werden. Es können auch Reinigungsmittel verwendet werden, die Lösungsmittel, Säuren oder Desinfektionsmittel enthalten. Es ist wichtig, die Duschwanne während der Installation vor möglichen Stößen und Kratzern sowie vor Mörtelresten, Zement oder anderen bei der Verlegung der Wanne oder der Fliesen verwendeten Substanzen zu schützen. Bitte seien Sie besonders vorsichtig mit dem Fugenmaterial der Fliesen, da es Harze und Kalk enthält, die sich auf der Wanne ablagern und dort austrocknen können, was schwer zu entfernende Rückstände hinterlässt. Um dieses Problem zu vermeiden, empfehlen wir, die Wanne mit reichlich Wasser abzuspülen und sicherzustellen, dass keine Rückstände auf der Oberfläche zurückbleiben. Sollten dennoch Flecken durch Zement- oder Fugenmassenablagerungen auf der Wanne entstehen, können Sie nach Abschluss der Arbeiten ein handelsübliches Antikalkmittel wie Viakal, Bosque Verde oder ein ähnliches Produkt verwenden. Entfernen Sie das Edelstahlgitter vom Abfluss und tragen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch auf die gesamte Oberfläche auf. Lassen Sie es 15 Minuten einwirken. Danach gründlich mit reichlich Wasser abspülen und darauf achten, auch schwer zugängliche Stellen gut zu reinigen. Falls nötig, wiederholen Sie den Vorgang, bis die Wanne vollständig sauber ist. Bringen Sie nach Abschluss der Reinigung das Edelstahlgitter wieder am Abfluss an.

## GARANTÍA
WARRANTY · GARANTIE · GARANZIA · GARANTIE

ES
Plasvina garantiza sus productos ante cualquier defecto de fabricación por un periodo de 5 años para los acrílicos y 2 años para los montajes y/o accesorios, contados desde la fecha de factura efectuada a nuestro distribuidor.
Esta garantía quedará sin efecto en todos aquellos casos en los que no se cumplan los procedimientos de instalación conforme a lo descrito en los manuales aportados por el fabricante. Asimismo, no cubrirá los daños por el mal uso de nuestros productos, roturas o desperfectos ocasionados por el mal montaje o manipulación, almacenamiento inadecuado, instalación o reparación no realizadas por nuestro Servicio Técnico Autorizado.
Plasvina se reserva el derecho a modificar la estructura y/o estética de los componentes de cada uno de los montajes sin notificación previa, manteniendo en todo momento la calidad y prestaciones concebidas en cada uso.
Plasvina se reserva el derecho a modificar sin previo aviso los precios vigentes en esta edición de catálogo.
Precios válidos salvo error tipográfico.
Plasvina no se responsabilizará nunca de aquellos daños derivados por causas impugnables a nuestros productos, si la instalación no se ha realizado por medio de nuestro Servicio Técnico Autorizado, quedando la responsabilidad de Plasvina limitada a la reparación, reposición o sustitución del producto.
Para cualquier divergencia originada por el incumplimiento de las obligaciones de la compraventa de producto, ambas partes se someten expresamente a los Juzgados y Tribunales de Xátiva (Valencia), con renuncia a su propio fuero, si éste fuera otro.

EN
Plasvina guarantees its products against any manufacturing defect for a period of 5 years for acrylics and 2 years for assemblies and/or accessories, starting from the date of invoice issued to our distributor. This warranty will become void in all cases where installation procedures are not followed as described in the manuals provided by the manufacturer.
Likewise, it will not cover damages due to misuse of our products, breakage or damage caused by improper assembly or handling, inadequate storage, installation, or repair not carried out by our Authorized Technical Service.
Plasvina reserves the right to modify the structure and/or aesthetics of the components of each assembly without prior notice, always maintaining the quality and performance designed for each use.
Plasvina reserves the right to modify the prices in force in this catalogue edition without prior notice.
Prices are valid except for typographical errors.
Plasvina will never be responsible for any damage caused by contestable causes to our products, if the installation has not been carried out through our Authorized Technical Service, with Plasvina's responsibility limited to the repair, replacement, or substitution of the product.
For any disagreement arising from non-compliance with the obligations of the purchase and sale of the product, both parties expressly submit to the Courts and Tribunals of Xativa (Valencia), waiving their own jurisdiction, if it is different.

FR
Plasvina garantit ses produits de tout défaut de fabrication sur une période de 5 ans pour les acryliques et 2 ans pour les assemblages et/ou accessoires, à compter de la date de la facture émise à notre distributeur.
Cette garantie ne s'appliquera pas si les procédures d'installation fournies par le fabricant ne sont pas respectées.
De la même manière, il ne couvrira pas les dommages dus au mauvais usage de nos produits, aux casses ou détériorations occasionnées par le mauvais montage ou manipulation, stockage inadéquat, installation ou réparation non réalisées par notre Service Technique Autorisé.
Plasvina se réserve le droit de modifier la structure et/ou l'esthétique des composants de chacun des montages sans notification préalable, en maintenant à chaque instant la qualité et les prestations conçus dans chacun d'entre eux.
Plasvina se réserve le droit de modifier sans avis préalable les prix en vigueur à cette édition de catalogue. Les prix sont ceux figurant dans le présent document, sauf erreur typographique.
Plasvina n'assumera jamais la responsabilité des dommages causés par nos produits, si l'installation n'a pas été réalisée par notre Service Technique Autorisé, en restant la responsabilité de Plasvina limitée à la réparation, le renouvellement ou la substitution du produit. Pour n'importe quelle divergence provoquée par l'inaccomplissement des obligations du contrat d'achat de produit, les deux parties se soumettent expressément auprès des Juges et Tribunaux de Xàtiva (Valence), en renonçant a tout autre privilège, si celui-ci était un autre.

IT
Plasvina garantisce i propri prodotti da eventuali difetti di fabbricazione per un periodo di 5 anni per gli acrilici e 2 anni per gli assemblaggi e/o accessori, con validità a partire dalla data della fattura emessa al nostro distributore. Tale garanzia sarà nulla nei casi in cui non vengano seguiti i procedimenti di installazione come descritto nei manuali forniti dal produttore. Inoltre, non coprirà danni derivanti dall'uso improprio dei nostri prodotti, rotture o danni causati da un montaggio o una manipolazione scorretti, stoccaggio inadeguato, installazione o riparazione non eseguite dal nostro eventuale Servizio Tecnico Autorizzato.
Plasvina si riserva il diritto di modificare la struttura e/o l'estetica dei componenti di ciascun prodotto senza preavviso, mantenendo in ogni momento la qualità e le prestazioni concepite per il loro utilizzo.
Plasvina si riserva inoltre il diritto di modificare senza preavviso i prezzi validi in questa edizione del catalogo. I prezzi sono validi salvo errori tipografici. Plasvina non sarà mai responsabile dei danni derivanti da eventuale errato assemblaggio dei nostri prodotti se l'installazione non è stata eseguita tramite da un nostro eventuale Servizio Tecnico Autorizzato. In tal caso la responsabilità di Plasvina è limitata alla riparazione o alla parziale o totale sostituzione del prodotto. Per qualsiasi controversia derivante dall'inadempimento degli obblighi di compravendita di prodotti, entrambe le parti si sottopongono espressamente ai Giudici e ai Tribunali di Xátiva (Valencia), rinunciando alla propria giurisdizione se questa fosse diversa.

DE
Plasvina gewährt eine Garantie für ihre Produkte gegen jegliche Herstellungsfehler für einen Zeitraum von 5 Jahren für Acrylprodukte und 2 Jahren für Montagen und/oder Zubehör, ab dem Rechnungsdatum, das an unseren Händler ausgestellt wurde. Diese Garantie erlischt in allen Fällen, in denen die Installationsverfahren nicht gemäß den vom Hersteller bereitgestellten Anleitungen durchgeführt werden.
Schäden aufgrund unsachgemäßer Verwendung unserer Produkte, Brüche oder Mängel aufgrund unsachgemäßer Montage oder Handhabung, unsachgemäßer Lagerung, Installation oder Reparatur, die nicht von unserem autorisierten Technischen Service durchgeführt wurden, sind nicht abgedeckt. Plasvina behält sich das Recht vor, die Struktur und/oder Ästhetik der Komponenten jeder Montage ohne vorherige Ankündigung zu ändern, wobei die Qualität und Leistungsfähigkeit für jeden Verwendungszweck jederzeit beibehalten werden.
Plasvina behält sich das Recht vor, die aktuellen Preise in dieser Katalogausgabe ohne vorherige Ankündigung zu ändern. Preise gültig bis auf Druckfehler. Plasvina übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch Gründe entstehen, die auf unsere Produkte zurückzuführen sind, sofern die Installation nicht durch unseren autorisierten Kundendienst erfolgt ist. In diesem Fall beschränkt sich die Haftung von Plasvina auf die Reparatur, den Austausch oder die Ersatzlieferung des Produkts. Bei Meinungsverschiedenheiten, die sich aus der Nichterfüllung der Kaufverpflichtungen ergeben, unterwerfen sich beide Parteien ausdrücklich den Gerichten und Tribunalen von Xàtiva (Valencia), wobei sie auf ihren eigenen Gerichtsstand verzichten, sofern dieser ein anderer ist.

## CERTIFICADO CE CLASE 1

CE CLASS 1 CERTIFICATE · CERTIFICAT CE CLASSE 1
CERTIFICATO CE DI CLASSE 1 · CE-Zertifikat Klasse 1

CE

16

**PLATO DE DUCHA EN CARGA MINERAL**
**(Nº. DdP: 007)**

EN 14527:2006 + A1 Clase 1

| | |
|---|---|
| Aptitud para la limpieza | Pasa |
| Durabilidad | Pasa |

USO DOMÉSTICO, PARA LA HIGIENE PERSONAL

plasvina

**PLASVINA S.L.**
CR Nacional 340 s/n
46815 LLOSA DE RANES
(Valencia)
España

Informe de ensayos nº 220.I.1701.010.ES.01

**6. RESULTADOS OBTENIDOS**

**RESISTENCIA AL DESLIZAMIENTO UNE ENV 12633:2003**
**ENSAYO EN HÚMEDO**

Escala del péndulo: C

| PLATO DE DUCHA TEXTURA PIZARRA | REFERENCIA AIDIMME 1611122-01 | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Identificación probeta | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| Valor de la resistencia al deslizamiento sin pulir (USRV valor probeta) | 55 | 55 | 55 | 55 | 55 | 60 | 65 | 60 | 60 | 65 |
| Valor de la resistencia al deslizamiento sin pulir (USRV) | 59 | | | | | | | | | |
| CLASE DE RESBALADICIDAD * | CLASE 3 | | | | | | | | | |

(*) Por analogía y considerando el Código Técnico de Edificación – CTE – (aplicable a edificios), en vigor desde 28 de marzo de 2006 y modificación conforme a la Ley 8/2013, de 26 de junio, de "*Rehabilitación, regeneración y renovación urbana*", las muestras se clasifican según su resistencia al deslizamiento, de acuerdo con la norma UNE ENV 12633:2003 y realizándose el ensayo en húmedo.

**United States Patent and Trademark Office**

hidronatur

PLASVINA, S.L. (SPAIN Sociedad Limitada )
Ctra. Nacional, 340, S/n
E-46815 Llosa De Ranes (valencia)
SPAIN

**Reg. No. 6,092,989**
**Registered Jul. 07, 2020**
**Int. Cl.: 11, 17, 35**
**Service Mark**
**Trademark**
**Principal Register**